# BIN ÜNSCH

Spannendes vom Hof Maran



**LOKALE HELDEN** 

**DIE KOFLERS UND «IHRE» MILCHKÜHE**  **SOMMERTIPP** 

**EIN BESUCH IM BERGKIRCHLI AROSA**  **BIKERHERZ** 

**BÄRENBIKE-SCHATZSUCHE** FÜR DIE GANZE FAMILIE

**SEITE 8** 

**SEITE 18** 







DIE ALP MARAN IST EINE VON VIER KUHALPEN DER BÜRGERGEMEINDE CHUR IN AROSA. DIE DREI WEITEREN ALPEN SATTEL, PRÄTSCH UND CARMENNA LIEFERN IHRE MILCH MIT «PIPELINES» DIREKT IN DIE SENNEREI MARAN. INSGESAMT WERDEN VON ALLEN VIER ALPEN RUND 400'000 LITER MILCH ZU HOCHWERTIGEN PRODUKTEN WIE ALPKÄSE, MUTSCHLI, JOGHURT, BUTTER ETC. VERARBEITET.

### **PORTRAIT ALP MARAN**

## Die Koflers und «ihre» Milchkühe

Jede Nacht zwischen 3 und 4 Uhr läuten die Glocken auf der Alp Maran. Nämlich dann, wenn die Südtiroler Thomas und Andrea Kofler mit ihren zwei Töchtern die Kühe in den Stall zum Melken bringen. Für uns ist das ein idyllisches Erlebnis. Wir können uns umdrehen und wohlig weiterschlafen. Für die Koflers, die den ganzen Sommer über insgesamt zweimal tagsüber und nachts die Kühe von draussen in den Stall bringen, melken und dann in einem festgelegten Turnus, je nach Stand der Vegetation, zurück auf eine der vielen Weiden auf Maran und in der näheren Umgebung bringen, bedeutet es jedoch eine anstrengende «Schichtarbeit». Hinzu kommt noch die Belastung durch die Verantwortung für die rund 60 Kühe, die von den diversen Bauern aus der Region nach Arosa in die «Sommerferien» geschickt werden. Aber es sei eine schöne Arbeit, meint Thomas Kofler. Mittlerweile könne er auch gut schlafen und sei nicht mehr so unruhig wegen der Sicherheit der Kühe, sagt er weiter.

Wer die Koflers unterwegs auf einer der Weiden antrifft, spürt bei einem Schwätzchen ihre Leidenschaft für die verantwortungsvolle Aufgabe. Auch die beiden Töchter Hanna und Lina gehen so richtig auf in ihrem Job und können viel über die einzelnen Weiden sowie über die Namen und Eigenheiten der Kühe erzählen.



Alles begann an einem 50. Geburtstag. Ein paar Freunde aus dem Aargau, allesamt Familienväter, suchten ein originelles Geschenk zum 50. ihres Kameraden. Da es etwas Spezielles sein sollte, entschieden sie sich für ein gemeinsames Wurstseminar bei einem lokalen Metzger. Bei einem anschliessenden zweitägigen Töffliausflug entstand die kühne Idee, man habe doch jetzt das neue Wissen erlangt, selbst Würste herzustellen. Möglichst ohne Geschmacks- und Konservierungsstoffe – familienfreundlich halt. Und so starteten sie die ersten Versuche in der Töffligarage. Man testete einiges aus – exklusiv sollte es sein und die Zutaten aus dem eigenen Garten enthalten. Sie probierten die ersten Würste mit eigenen Wachteleiern, wagten sich an Trüffel und verrückte Kombis aus Dörrzwetschgen und Vieille Prune. Immer diente die Familie als Testobjekt. Einiges kam gut an, vieles eher weniger... Die Wurst mit Majorangeschmack gefiel besonders den Kids als «Pizzawurst», wurde dann jedoch von den Erwachsenen abgewählt. Langsam entstand das Rezept, welches unsere Gäste nun seit einiger Zeit auf der isblaatere geniessen können. Eine Huuswurscht aus Schweinefleisch, Halsfett - das viel hochwertiger ist als das sonst verwendete Bauchfett, Zwiebeln, Lauch, Eiern, Gewürzen und - wie konnte es bei den Hobbygourmets anders sein - Roséwein (Oeil de Perdrix). Auf der isblaatere bieten wir die Huuswurscht mit Rauchsalz sowie mit Chili an – für die pikante Huuswurscht kamen die feurigen Nachtschattengewächse anfangs noch aus dem eigenen Garten, mittlerweile wird die grosse Menge jedoch regional eingekauft. Alle Huuswürschte werden von

Das Besondere: Ausser am Familientisch der Hobbygourmets gibt es die Würste weltweit nur auf der isblaatere.

### **GEPA GEMÜSE GERMANN**

## **Vom Hof auf** den Tisch

Der 25-jährige Patrik Germann ist Landwirt mit Herz und Seele. Als Bauernsohn aufgewachsen, weiss er, worauf es ankommt, und packte bereits in jungen Jahren überall mit an, egal ob im Stall oder auf der Weide.

Im Jahr 2018 hat Patrik eine strategische und damit für ihn richtungsweisende Entscheidung getroffen. Er hat den eigenen Hof von Milchwirtschaft auf Gemüseanbau umgestellt. Und eher untypisch für einen Bauern ist er raus und hat in klassischer «Klinkenputz-Manier» bei Hotels und Restaurants in der Region angeklopft und seine Produkte zu verkaufen versucht. Mittlerweile bedient er rund 32 Hotels, zwei Restaurants und über 200 Privatkunden mit zwei eigenen Fahrzeugen. Obst und Gemüse stammen entweder vom eigenen Hof oder von sechs weiteren Bauern aus der Region, mit insgesamt über 200 Hektar Agrarnutzfläche.

Durch das reichhaltige Sortiment an Beeren sind wir auf «GePa» aufmerksam geworden. Die Qualität hat uns von Anfang an überzeugt. Durch die regionale Zusammenarbeit und die kurzen Transportwege gewährleistet uns «GePa» optimale Frische und eine deutlich längere Haltbarkeit als Lieferanten aus dem Grosshandel. Damit fördern wir nicht nur den regionalen Handel, sondern tun nebenbei auch etwas gegen Food Waste.





### **AL CANTON**

## Von Berbern und Kräutern

Im südlichsten Zipfel des Bündnerlands am «Lago di Poschiavo», genauer gesagt, im Dörfchen Cantone, ist er zu Hause: der gebürtige Puschlaver und Agronom ETH, Bio- und Kräuterbauer sowie Züchter von edlen Berberpferden Elmo Zanetti. Zusammen mit seiner Familie wohnt er dort, an der Grenze zum Veltlin.

Gemeinsam bauen die Familienmitglieder an den sonnigen Hängen und im fruchtbaren Val Poschiavo über 30 Teekräuter und Blütenpflanzen an. Diese Zutaten werden im Betrieb scho $nend\ getrocknet,\ entblättert,\ gemischt\ und\ verpackt-so\ bleibt\ die\ Wertschöpfung\ im\ Tal.$ 

Abwarten und Tee trinken: Was gibt es Besseres als eine herrliche Tasse Tee am Morgen? Versuchen Sie die vielseitigen Sorten aus dem Val Poschiavo und spüren Sie die Wärme Süd-

### LA BELLE INCONNUE

FRIDA K.

Agastacha mexicana, Verveine und Rosenblüten Eine blumig-zitronige Mischung, die auch als Eistee getrunken werden kann.

### al-canton.ch



### Verveine odorante

**VERVEINE ODORANTE** 

Eine frisch und zitronig duftende Pflanze, die etwas Sommer in den Alltag bringt.



### **ALBULA**

Diverse Bergkräuter, Edelweiss und rote Kornblumen Ein Klassiker, der fast immer passt.

### **BERNINA**

Holunderblüten und Zitronenthymian Wärmend im Winter, erfrischend im Sommer.



### **MAROKKANISCHE MINZE**

Eine aromatische, frische Minze. Die Maghrebinerin aus der Familie der Krauseminzen gedeiht prächtig in den Alpen.



Apfelminze, Frauenmantel und rosa Kornblumen Erinnert an eine Frau, deren Kunst heute noch be-

rührt und fasziniert. Ein Tee für alle starken Frauen, kann aber auch von Männern getrunken werden.

### **CASABLANCA**

Grüntee und marokkanische Minze Erfrischender Tee/Eistee aus unserer marokkanischen Minze und Grüntee aus biologischem Anbau aus China.



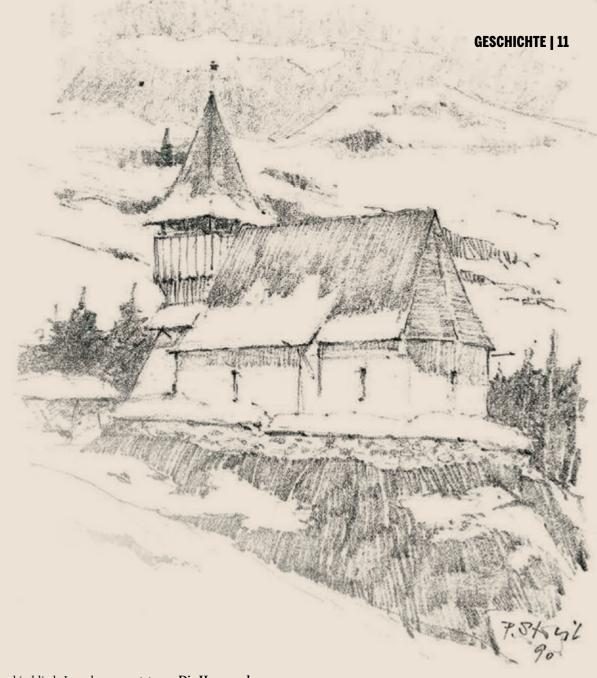








## «LUAGAND, DASS D'KIRCHA ZMITTS IM DORF BLIBT»



## Das Bergkirchli

Seit über 500 Jahren prägt das Bergkirchli das Dorfbild von Arosa. Das Bergkirchli ist die älteste Kirche im Bündner Ferienort Arosa und gleichzeitig dessen ältestes noch erhaltenes Bauwerk. Es liegt in Innerarosa am Weg zwischen dem Schanfigger Heimatmuseum und dem Tschuggengebiet, unmittelbar bei der Talstation der Sesselbahn Carmenna auf 1900 m ü. M. Jeder, der einmal eine Predigt, ein Konzert oder eine Hochzeitsfeier im Kirchli erlebt hat, wird von der Wärme und Geborgenheit, die das Kirchli ausstrahlt, in den Bann gezogen.

Man geht davon aus, dass das Bergkirchli in den Jahren 1490 bis 1492 gebaut und 1493 fertiggestellt wurde. Der Bau fällt mitten in die Zeit des Bergbaus in Arosa. Sicher ist, dass die Walser Bevölkerung der kleinen Streusiedlung sich ganz gehörig anstrengen musste, um das Projekt zu verwirklichen. Die ausgewogene Form und die Proportionen des Kirchlis lassen vermuten, dass mit der Planung ein Meister beauftragt wurde. Bei der Ausführung hingegen haben die Gemeindemitglieder wahrscheinlich selbst Hand angelegt, ansonsten hätte die Kirche wohl kaum die schiefen Fenster und die etwas buckligen Mauern. Aber gerade diese Unzulänglichkeiten sind es, die den ganz besonderen Reiz dieses Gotteshauses ausmachen.

Den Platz für ihre Kirche hatten sich die Gemeindemitglieder sicher schon lange zuvor gesucht, hatten Vor- und Nachteile verschiedener Standorte abgewogen und den besten gewählt. Auf dem Moränensporn, den man vom ganzen Talkessel aus gut sehen kann, bauten sie mit vereinten Kräften und grossem Willen das Zentrum für ihre Gemeinde. Aus heutiger Sicht ist das Bergkirchli weit abgelegen. 1493 sah das jedoch ganz anders aus – damals lag es im Zentrum aller weit verstreuten Höfe.

1520 trennte sich Arosa von der Kirchgemeinde Langwies und wurde eine selbstständige Kaplanei. Acht Jahre später, im Jahr 1528, trat Arosa zum reformierten Glauben über. Seither ist das Bergkirchli ein reformiertes Kirchli. Um einen Pfarrer nach Arosa berufen zu können, wurde 1661 eine Kirchensteuer eingeführt.

Mitte des 19. Jahrhunderts, in der finalen Kaltphase der sogenannten «Kleinen Eiszeit», wurde das Bergkirchli nur im Sommer genutzt. Das im Jahre 1842 neu erstellte Pfrund- und Schulhaus auf der Leinegga mit Pfarrwohnung diente in den anschliessenden Jahren als Winterkirche. Da Arosa um 1850 keinen Pfarrer bezahlen konnte, entsandte die Gemeinde Langwies den Pfarrer für Gottesdienste und Seelsorge. Besonders im Winter war der Weg für ihn sehr beschwerlich, und so verspätete sich der Gottesdienst des Öfteren. Nachdem Arosa 1880 nur noch von 54 Personen besiedelt wurde, brachte die Entwicklung zum Kur- und Fremdenort ein explosionsartiges Bevölkerungswachstum. 1890 hatte Arosa wieder einen eigenen Pfarrer.

Da das Bergkirchli durch den Anstieg der Bevölkerung die Menschen nicht mehr zu fassen vermochte und Arosa eine öffentliche Uhr brauchte, wurde in den Jahren 1907 bis 1909 die Dorfkirche erstellt. Von nun an fanden die Gottesdienste in der Dorfkirche statt.

1922 wurde das Bergkirchli zur Sicherung des Erhalts mit der Unterstützung der Vereinigung der Freunde des Bergkirchlis renoviert. Seitdem wurden auch wieder Gottesdienste abgehalten. Ein erneutes Wiedererwachen erlebte das Bergkirchli Ende der 1930er-Jahre. Die Überzeugung von Pfarrer Robert Kurtz, ein Diener aller zu sein und neben dem Wort auch die Musik als verkündende Kraft zu nutzen, bewirkte, dass sich die Kirchenmusik in Arosa in reicher Form entfaltete. Etwa zur gleichen Zeit hielt die heute hundertjährige Ruth Licht im Alter von fünfzehn Jahren im Schulzimmer die ersten Vorträge über das Kirchli. Bis noch vor kurzem erläuterte sie in ihren Bergkirchli-Führungen die Geschichte dieses ganz besonderen Gotteshauses.

In den anschliessenden Jahrzehnten wurde das Bergkirchli als Lagerhaus genutzt und verfiel – bis gute Menschen den kultur- und kunsthistorischen Wert des Gotteshauses erkannten und 1992 mit der Renovierung der Kapelle auf dem Moränenhügel begannen. Um der historischen Substanz Sorge zu tragen, sind die Türen des Bergkirchlis heute nur für besondere Anlässe wie zu Kurzgottesdiensten anlässlich Familienfeiern, Kirchli-Führungen (jeweils im Sommer) sowie einer Vielzahl attraktiver Konzerte, organisiert durch Arosa Kultur, geöffnet.

### Glocker

Im Bergkirchli gibt es zwei Glocken. Die grössere Glocke enthält das Datum 1492 und die Inschrift «ave maria gratia plena» («Sei gegrüsst, Maria, du Begnadete»). Die grössere Glocke fasst einen Durchmesser von 60 Zentimetern und ist 150 Kilo schwer. Die Inschrift stammt aus dem Lukas-Evangelium. Der Engel Gabriel kündigt so die Geburt von Jesus an. Die kleinere, hellere Glocke trägt keine Inschrift.

### Turm

An der Nordwand des Kirchenschiffes lehnt der holzverkleidete, zehn Meter hohe Turm. Die Glockenstube ist nach aussen offen. Der vierkantige Spitzhelm wird mit einem Turmknopf abgeschlossen. Der Turm stammt aus der Mitte des 17. Jahrhunderts (um 1665).

### Schindeldach

Der Schindelmacher und Dachdecker Lorenz Krättli fertigte im Jahre 1974 ein neues Schindeldach aus heimischen Lärchenstämmen an. Das neue Fiederdach besteht aus 40 cm langen, 3–4 mm dicken Schindeln. Im gleichen Jahr wurden das Gebäude und die Orgel unter Denkmalschutz gestellt.

### Holzdecke

Die spätgotische Holzdecke ist mit der Jahreszahl 1493 datiert. Dieses ist übrigens das einzige Schriftzeichen im ganzen Kirchenraum. Die Holzdecke ist geschalt und in gebrochener Spitzbogenleitlinie tonnengewölbeartig aufgebaut. Neben dem Spruchband mit der Jahreszahl enthält es das Wappen Österreichs (der Habsburger) und das des Bischofs von Chur, Heinrich V. von Hewen. Der Basler Maler und Schriftsteller Carl Egger beschrieb die Holzdecke 1895 im «Deutschen Maler-Journal» als eine der besterhaltensten Holzdecken in der Schweiz.

### Die Hausorgel

Die Orgel ist eine mechanische, einmanualige Hausorgel ohne Pedal. Am einfachen, blaugefärbten Holzgehäuse sind zwei Flügeltüren angebracht. Die linke zeigt den König David an der Harfe, die rechte die heilige Cäcilia an der Orgel. Die Tasten sind einzeln mit Leder befestigt. Die mechanische Übertragung des Tastendruckes auf die Ventile geschieht mittels sogenannter Stecher, kleiner Metallstifte, die unter den Tasten senkrecht durch die Windlade zu den Ventilen führen. Mittels eines Trethebels, der mit dem linken Fuss betätigt wird, pumpt man Luft in den Blasebalg. Ein schwarzer Stab zeigt an, wieviel Luft sich im Blasebalg befindet, was sich für den Zuhörer bzw. Zuschauer oft als Nervenprobe gestaltet, denn: sieht man den Stab nicht mehr, so verstummt die Orgel.

### Der ganz besondere Charme

Die Predigten im Bergkirchli sind stets etwas Besonderes. Das liegt zum einen am Charme dieses kleinen urchigen Kirchlis, zum anderen aber auch an den Besuchern, die oftmals per Zufall des Weges kommen, um für 30 Minuten innezuhalten. Unter den Zuhörern finden wir Gäste im Wandertenu oder im Skidress, Einheimische, Kinder, die zuvor von Hand die Glocke geläutet haben oder sich darauf freuen, am Ende des Gottesdienstes die Kerzen auszublasen. Durch die räumliche Begrenztheit des Kirchlis sitzt man automatisch sehr nah zusammen und auch die niedrige Arvenholzkanzel, die sich unmittelbar vor den Besuchern befindet, sorgt für eine besondere Verbundenheit.

Das Bergkirchli gilt als für viele als Kraftort. Es ist erstaunlich, welche Ruhe der Kirchenraum ausstrahlt und sich auf die Beschauer überträgt. Menschen, die eigentlich keine Zeit haben, finden hier Ruhe und Besinnung.

Unser Tipp: Besuchen Sie eines der zahlreichen Konzerte im Bergkirchli und erleben Sie die ganz besondere Atmosphäre. Verweilen Sie für einen Moment auf einem der sonnig gelegenen Holzbänke vorm Kirchli und erfreuen Sie sich am Blick auf das Erzhorn (dem Arosa Wappenzeichen) und das Arosa Rothorn (höchster Berg der Region, 2980 m ü.M.) Es lohnt sich das Kirchlein von verschiedenen Seiten her zu betrachten. Immer neue architektonische Ebenmässigkeiten werden sichtbar. Geniessen Sie beim anschliessenden Spaziergang via der Mittelstation zurück zum Hotel die herrliche Abendstimmung.



- Ausgewogenes Frühstücksbuffet
- Regionales 3-Gang «Hof Maran Menu»
- Alle kleinen Feinschmecker können am Abend aus der Kinderkarte wählen
- Eintritt ins Arosa Bärenland für die ganze Familie
- Hof Maran Grillpaket für den «Grill-Plausch» mit der ganzen Familie
- All-Inclusive Freizeitangebot mit der Arosa Card (inkl. Nutzung Bergbahnen)
- Auf Verlängerungsnächte unseres Familien-Packages erhalten Sie 10 % Rabatt

### **Ab CHF 888 pro Familie**

\*ausgenommen Hochsaiso

### **FAMILIENTIPP**

## «Grill-Plausch» mit der Familie

Was gibt es Schöneres als einen gemütlichen «Grill-Plausch» mit der Familie oder mit Freunden in der wunderschönen Aroser Bergwelt? Rund um Arosa befinden sich viele lauschige Feuerstellen mit Holz, Grill sowie Tischen und Bänken.

Tipp: Besuchen Sie den Grillplatz Maraner Stein direkt oberhalb vom Hof Maran.

### «Family Destination»

Arosa ist mit dem Gütesiegel «Family Destination» ausgezeichnet. Die zahlreichen Familienangebote, wie Pedalofahren auf dem Obersee, der Besuch des Eichhörnliweges oder des Bärenlandes, sowie die nahegelegenen Themenwanderwege lassen die Familienferien unvergesslich werden.



## Wo sich vom Bett aus das traumhafte Panorama geniessen lässt.

Wer morgens aufsteht und den Vorhang öffnet, wird überwältigt vom traumhaften Panoramablick auf Maran.

Da tritt der Komfort unserer schönen Hotelzimmer direkt in den Hintergrund.

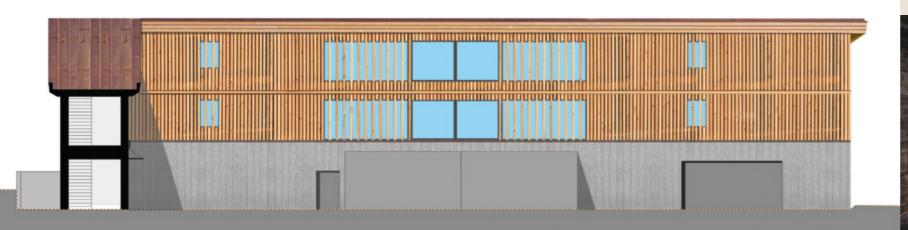
Tanken Sie an einmaliger Lage Kraft für Geist und Körper. Wer authentische Bergferien sucht, der wird bei uns fündig.





## ALPINE MOUNTAIN WEST DOUBLE

Unser Alpine Mountain West Double (31 m²) duftet herrlich nach ARVENHOLZ. Die verwendeten natürlichen Materialien, wie Granit und Holz, verleihen dem Zimmer eine HEIMELIGE GEMÜTLICH-KEIT. Einen sanften Schlaf mit schönen Träumen finden Sie in unseren BOXSPRINGBETTEN. Die grosszügige FENSTERFRONT bietet einen atemberaubenden Panoramablick auf das Weisshorn und den Golfplatz. Mit etwas Glück können Sie sogar Gämsen beobachten. Eine REGEN-DUSCHE gibt dem Morgen die nötige Frische für einen erlebnisreichen Sommertag in Arosa Lenzerheide.



### NEUBAU AUTO-EINSTELLHALLE UND MITARBEITERHAUS

### Wo Neues entsteht

Im April 2023 haben wir mit der Erstellung unseres Mitarbeiterhauses und der Auto-Einstellhalle im Nordosten unseres Grundstücks begonnen.

Es entstehen 36 Personalzimmer sowie eine grosszügige Einstellhalle mit 21 Parkplätzen, ausgerüstet mit Ladestationen für Elektroautos. Während der Sommersaison dient ein Teil der Einstellhalle als sicherer Stellplatz für Mountainbikes. Das neue Mitarbeiterhaus wird mit einer optimierten Bauweise, der Energie aus Erdsonden sowie einer Photovoltaikanlage hohen ökologischen Vorgaben entsprechen. Die Untergeschosse werden in Beton erstellt, die Obergeschosse und die Fassade in Holz. Die beauftragten Unternehmer kommen fast ausschliesslich aus Arosa oder dem Kanton Graubünden, womit auch in dieser Bauetappe das lokale Gewerbe unterstützt wird.

Wir freuen uns sehr auf das anstehende Projekt!

hofmaran.ch/neubau







## Ein Ort zum Verweilen

Egal ob am Nachmittag oder am Abend - unsere gemütliche Hotelbar lädt zum Verweilen ein. Stärken Sie sich nach einem aktiven Tag auf dem Bike oder Golfplatz mit unserer hausgemachten Pâtisserie oder lassen Sie den Abend am Cheminée mit Ihrem Lieblingscocktail von unserem Chef de Bar ausklingen. Der Billardtisch eignet sich bestens für ein spannendes Familienduell.

hofmaran.ch/restaurant



### **PANORAMALOUNGE**

## Ein echter Geheimtipp

Geniessen Sie in unserer Lounge den traumhaften Ausblick über den angrenzenden 18-Loch-Golfplatz. Besonders am Abend, wenn die untergehende Sonne die Berggipfel in den schönsten Farben erleuchten lässt, ist die Lounge unser Lieblingsplatz für einen feinen Tropfen.

hofmaran.ch



- Ausgewogenes Frühstücksbuffet
- Regionales 3-Gang «Hof Maran Menu»
- Benutzung Fitnessraum und Sauna
- Yogalektionen mit Isabella Gartmann
- All-Inclusive Freizeitangebot mit der Arosa Card (inkl. Nutzung Bergbahnen)

**Ab CHF 549 pro Person** im Doppelzimmer

8. bis 10. September 2023

### FITNESS & **YOGA-PACKAGE SEPTEMBER**

2 Übernachtungen

- Ausgewogenes Frühstücksbuffet
- Regionales 3-Gang «Hof Maran Menu»
- Benutzung Fitnessraum und Sauna
- Fitness & Yogalektionen mit Isabella Gartmann
- All-Inclusive Freizeitangebot mit der Arosa Card (inkl. Nutzung Bergbahnen)

**Ab CHF 549 pro Person** im Doppelzimmer







**BIKETIPP** 

## Bärenbike-Schatzsuche für die ganze Familie

Drei unterschiedliche Schwierigkeitsstufen zeichnen die drei Routen der Bärenbike-Schatzsuche aus. Ziel ist es, die Taler auf den an der Route platzierten Tafeln zu finden. Wer alle Taler gefunden hat, erhält das Lösungswort und darf sich ein Goodie bei der Bike School im Skill Center Arosa abholen.

Die rote Route ist perfekt für fortgeschrittene Bikekids und startet beim Skill Center an der Hörnli-Talstation mit der Abfahrt auf dem flowigen Hörnlitrail bereits mit einem ersten Highlight. Nach der Fahrt durch den Wald führt die Route auf der Poststrasse zum Pumptrack hinter dem Sport- und Kongresszentrum. Danach geht es mit der Luftseilbahn Arosa-Weisshorn bis zur Mittelstation und weiter über den Arlenwaldweg bis zum Prätschli und wieder zur Talstation der Luftseilbahn Arosa-Weisshorn. Nach der Bahnfahrt bis zur Mittelstation folgen wir der Route via AlpArosa/Speichersee und geniessen dann noch den letzten Teil des Hörnlitrails, bis wir wieder im Skill Center ankommen.

Tipp: Nach einem aktiven Tag auf dem Bike den Abend auf der Sonnenterrasse der «isblaatere» oder in der Panoramalounge im Hof Maran ausklingen lassen.

hofmaran.ch/bike



## **PACKAGE**

Ab 2 Übernachtungen

- Ausgewogenes Frühstücksbuffet
- Regionales 3-Gang «Hof Maran Menu»
- Alle kleinen Feinschmecker können am Abend aus der Kinderkarte wählen
- Bike-Transport mit den Bergbahnen im gesamten Bike Kingdom (Arosa, Lenzerheide und Chur)
- Eintritt ins Arosa Bärenland für die ganze Familie
- Grosszügiger Bike-Raum
- Werkzeug für Reparaturen am Bike
- Bike-Waschstation
- All-Inclusive Freizeitangebot mit der Arosa Card (inkl. Nutzung Bergbahnen)
- Auf Verlängerungsnächte unseres Bike Familien-Packages erhalten Sie 10 % Rabatt

### **Ab CHF 901 pro Familie**

\*ausgenommen Hochsaison



TRAILRUNNING-TIPP

## Traumhaft, knackig und spektakulär

Am 9. September 2023 findet der 10. Arosa Trailrun statt. Als kleines Projekt von ein paar Locals gestartet, begeistert der Lauf mittlerweile bis zu 400 Trailrunning-Maniacs aus ganz Europa

Fünf Trails stehen zur Auswahl. Was alle spektakulären Strecken gemeinsam haben, sind knackige Aufstiege, Panorama und fast ausschliesslich natürliche Laufunterlagen. Da steigt der Puls nicht nur bergauf.

arosa-trailrun.ch



### **AROSA ALL-INCLUSIVE**

### ERLEBEN SIE SOMMERFERIEN MIT MEHRWERT UND PROFITIEREN SIE ALS HOF MARAN GAST VON DEN ZAHLREICHEN LEISTUNGEN DER AROSA ALL-INCLUSIVE CARD.

- Gratisfahrt Bergbahnen in Arosa (exkl. Biketransport)
- Ermässigter Eintritt ins Arosa Bärenland
- Gratisfahrt Rhätische Bahn zwischen Arosa und Lüen-Castiel
- Gratisnutzung des Ortsbus Arosa
- Ermässigter Eintritt Seilpark
- Gratisverleih Pedalo und Boote auf dem Obersee
- Gratiseintritt Strandbad Untersee

- Kostenfreie Nutzung des Bike Skill Centers
- Gratisnutzung des öffentlichen Eislaufes in der Eissporthalle
- Gratisnutzung ChippinGolf
- Kostenfreie Nutzung der Driving Range des Golf Clubs Arosa
- Gratiseintritt Schanfigger Heimatmuseum «Eggahuus»
- Ermässigter Eintritt Bogenpark Hochwang, St. Peter



**GOLFTIPP** 

## Geselligkeit und Genuss

Die Hof Maran Challenge ist mittlerweile mit Abstand das älteste Golfturnier in Arosa. Die 61. Austragung soll wiederum ganz im Zeichen von Geselligkeit und Genuss, aber auch der sportlichen Challenge stehen. Wer alle Programmpunkte wie die Kitchenparty mit den diversen eingeladenen Küchenchefs, den Grillplausch auf der isblaatere oder im Golfhuus, das Turnier und das Challenge Dinner erleben möchte, bucht am besten gleich das gesamte Package von Donnerstag bis Sonntag. Für alle, die noch etwas Höhentraining vor oder nach dem Turnier machen wollen, bieten wir gerne Verlängerungsnächte zu einem reduzierten Preis an. Wir freuen uns auf Sie!

Tipp: Geniessen Sie im Restaurant Golfhuus nach der anspruchsvollen 18-Loch-Runde einen Apéro oder Flammlachs direkt vom Holzfeuer. Erleben Sie Clubhaus-Atmosphäre mit dem gewissen Etwas und lassen Sie sich von Küchenchef Felix Harm und der Chef de Service Nikolett Papp kulinarisch verwöhnen.

hofmaran.ch/golf

**GENIESSEN SIE IHR** SPIEL AUF EINEM DER HÖCHSTGELEGENEN 18-LOCH-GOLFPLÄTZE **EUROPAS.** 

**CHALLENGE-PACKAGE** 

- auf der isblaatere oder im Golfhuus
- Traditionelles 5-Gang «Challenge Dinner» mit Apéro und Preisverleihung am Samstagabend
- Pro Person eine 18-Loch-Greenfee für die Proberunde
- Pro Person eine 18-Loch-Greenfee und eine Matchfee für die Hof Maran Challenge (Golfturnier) am Samstag
- All-Inclusive Freizeitangebot mit der Arosa Card (inkl. Nutzung Bergbahnen)
- Auf Verlängerungsnächte unseres Hof Maran Challenge-Packages erhalten Sie 10% Rabatt

**Ab CHF 687 pro Person** 



### **JUNI 2023**

•	SAISUNBEGINN IM GULF- & SPUKTHUTEL HUF MAKAN
- 23.	MUSIKKURS IM HOF MARAN: BLUES HARP
3. – 23.	MOSQUITO DOG- UND TEAMTRAINING
B. <b>– 25</b> .	YOGA-WEEKEND MIT ISABELLA GARTMANN
5. – 1.7.	MUSIKKURS IM HOF MARAN: OBOE

### **JULI 2023**

2 8.	MUSIKKURS IM HOF MARAN: POSAUNE
9. – 15.	MUSIKKURS IM HOF MARAN: KLARINETTE
14. – 16.	BIKE KINGDOM HUNT AROSA
16. – 22.	MUSIKKURS IM HOF MARAN: HARFE
23.	10. KINDERLAND OPENAIR
23 28.	MOSQUITO DOG- UND TEAMTRAINING
23 29.	MUSIKKURS IM HOF MARAN: GIOVIVO
28.	AROSA DORFMARKT

## Ab 17. Juni den Bergsommer geniessen

### VIICIICE SUSSE

AUGUST ZUZS		
1.	BUNDESFEIERTAG MIT HÖHENFEUER	
2 6.	MUSIKKURS IM HOF MARAN: LOW BRASS	
3 6.	22. AROSA JAZZ-TAGE	
4 6.	FAMILY BIKE VIBES	
5.	61. HOF MARAN CHALLENGE: GOLFTURNIER	
6 12.	MUSIKKURS IM HOF MARAN: MUSIKVERMITTLUNG	
13 19.	MUSIKKURS IM HOF MARAN: KAMMERMUSIK	
20. – 26.	MUSIKKURS IM HOF MARAN: VIOLA	
24. – 27.	GRISCHA TRAIL RIDE	
26 31.	MUSIKKURS IM HOF MARAN: FAGOTT	
31.8 3 <u>.9</u> .	19. AROSA CLASSICCAR, INTERNATIONALES BERGRENNEN	

### **SEPTEMBER 2023**

3 7.	MUSIKKURS IM HOF MARAN: OKARINA		
3 8.	MOSQUITO DOG- UND TEAMTRAINING		
8. – 10.	FITNESS & YOGA-WEEKEND MIT ISABELLA GARTMANN		
9.	10. AROSA TRAILRUN		
10.	SAISONSCHLUSS		
	IM GOLF- & SPORTHOTEL HOF MARAN		





## **JANUAR 2024** 7. – 13. 17. – 19. 20. – 27. 19. AROSA GAY SKIWEEK

VORSCHAU

Winter

kommt

bestimmt

Der nächste

Winter Liebe

## FEBRUAR 2024

**DEZEMBER 2023** 

1 3.	AROSA SOUNDS
15.	KONZERT FRANK MUSCHALLE DUO*
22.	SCHANFIGG KOCHT*

### **MÄRZ 2024**

15. – 17.	CURLING: 32. AROSA SUNNA CUP
21 23.	47. ÄRZTEKONGRESS AROSA
22 24.	YOGA-WEEKEND MIT ISABELLA GARTMANN
31.	SAISONSCHLUSS IM GOLF- & SPORTHOTEL HOF MARAN

\*Datum provisorisch



**FAMILIE HÄRING** 

## Bis bald im Hof Maran

\*\*\*\*



